

12/2012

D o d a t o k č. 1/2012
k Zmluve č. 1914/2011 o poskytnutí finančných prostriedkov
na realizáciu prác druhého realizačného projektu
Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí
Slovenskej republiky

Účastníci zmluvy:

Prijímateľ: **Mesto Spišská Stará Ves**
Sídlo: **Štúrova 228/109, 061 01 Spišská Stará Ves**
v mene ktorého koná: **Ing. Jozef Harabin, primátor mesta**
IČO: **00326526**
Bankové spojenie: **Slovenská sporiteľňa, a.s. Bratislava**
číslo účtu: **0492729470/0900**
(ďalej len „prijímateľ“)

a

Poskytovateľ: **Úrad vlády Slovenskej republiky**
Sídlo: **Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava 1**
v mene ktorého koná: **Ing. Viktor Nižňanský, PhD.**
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky
IČO: **00151513**
Bankové spojenie: **Štátna pokladnica, Bratislava**
Číslo účtu: **7000060195/8180**
(ďalej len „poskytovateľ“)

u z a v r e l i

d o d a t o k k Zmluve č. 1914/2011 uzatvorenej v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka
a v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene
a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zo dňa 05.12.2011 (ďalej
len „pôvodná zmluva“) a to za týchto podmienok:

I.

Týmto dodatkom sa mení príloha č.1 pôvodnej zmluvy – Štruktúrovaný rozpočet projektu :
„Druhý realizačný projekt Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu
povodí Slovenskej republiky pre rok 2011“ a nahrádza sa novým znením, ktoré tvorí
neoddeliteľnú prílohu č.1 tohto dodatku.

II.

Ostatné ustanovenia pôvodnej zmluvy zostávajú nedotknuté.

III.

Tento dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť pôvodnej zmluvy.

IV.

Dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých štyri dostane poskytovateľ a dva dostane prijímateľ.

V.

Účastníci zmluvy berú na vedomie zákonné povinnosti vyplývajúce z ustanovenia § 47a a nasl. Občianskeho zákonníka v platnom znení a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

VI.

Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpísania štatutárnymi zástupcami účastníkov zmluvy a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa § 5a zákona o slobode informácií v spojitosti s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v platnom znení.

VII.

Účastníci zmluvy vyhlasujú, že si tento dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

20. MAR. 2012

V Bratislave, dňa

Úrad vlády Slovenskej republiky



Ing. Viktor Nižňanský, PhD.
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky

13-03-2012

V Spišskej Starej Vsi, dňa

Mesto Spišská Stará Ves



Ing. Jozef Harabin
primátor mesta

Vyhodovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri mesta Spišská Stará Ves pre zabezpečenie zariadenia rizík povodní

Názov protipovodňovej stavby :

Projekt protipovodňovej prevencie

kat. územie Spišská Stará Ves: č. 4949/1, 810/2, 5024, 890/1, 890/2, 5031, 922, 5033/1, 5033/1, 853/3, 814/1, 814/4, 1045, 3211/1, 3082, 2717/1, 2371/2, 637, 2716/1, 5037, 2638/1, 2596, 2597, 3889, 3827/1, 4592/1, 4850, 5064, 4840/1, 4857/1, 4862/56

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.č., číslo parcely)

ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET - po úprave

Bežné výdavky					
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách	
1. Osobné výdavky, mzdové náklady (celková cena práce)					
5% spolufinancovanie na 10 pracovných miest podľa § 50j	osoba/mesiac	16,125	60	967,50	
vodný majster	osoba/mesiac	200	6	1 200,00	
celkom				2 167,50	
2. Cestovné výdavky a cestovné náklady					
celkom				0,00	
3. Výdavky na materiál, práce a služby súvisiace s realizáciou projektu					
náklady na zhotoviteľa - vypísať podľa rozpočtu zhotoviteľa podľa stavebných objektov :					
Z prídržovacích liniek, zväžnic a lesných ciest	m3	1	1 077	1 077,00	
Z vodných tokov	m3	1	3 000	3 000,00	
Z plôch podnikovej poľnohospodárskej pôdy	m3	1	5 950	5 950,00	
Výdavky na materiál	projekt	568,50	1	568,50	
celkom				10 595,50	
4. Výdavky na služby					
technické a poradenské služby zabezpečované dodávateľsky, napr.					
odborný garant	osoba/mesiac	330	6	1 980,00	
projektová dokumentácia	ks	1 500	1	1 500,00	
GPS zameranie	ks	302	1	302,00	
posudok, konzultácia - geológ	ks, hod	400	1	400,00	
školenie vodného majstra	hod	300	1	300,00	
celkom				4 482,00	

kat. územie Spišská Stará Ves: č. 4949/1, 810/2, 5024, 890/1, 890/2, 5031, 922, 5033/1, 5033/3, 814/1, 814/4, 1045, 3211/1, 3082, 2717/1, 2371/2, 637, 2716/1, 5037, 2638/1, 2596, 2597, 3889, 3827/1, 4592/1, 4850, 5064, 4840/1, 4857/1, 4862/56

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú., číslo parcely)

5. Iné oprávnené výdavky				
ostatné náklady súvisiace so zamestnaním uchádzačov o zam.:				
vstupná zdravotná prehliadka	osoba	15,50	10	155,00
ochranné pracovné prostriedky	osoba	80	10	800,00
strava - občerstvenie pre zamestnancov (novovytvorené prac. miesta)	osoba/mesiac	30	60	1 800,00
celkom				2 755,00
Spolu (bežné výdavky)				20 000,00

Vývetlivky:

V stĺpci "jednotka" sa uvádza napríklad: osoba/deň, kus, lema, m² a podobne.
Ceny sa uvádzajú vrátane DPH.

Komentár k rozpočtu :

Uvedie sa :

- 1) Celkový vybudovaný objem vodozádržných systémov :
- Prijímateľ vytvorí 10027 m³ vodozádržných systémov protipovodňovými objektami na katastrálnom území Spišská Stará Ves.
- 2) Rozpis budovaných vodozádržných systémov v množstevnom i kvalitatívnom členení podľa druhu protipovodňového objektu, napr. :
objekt č. 1 - približovacie linky, zvláňnice, vybudovaný objem : 1077 m³
objekt č. 2 - hrádzky na vodných tokoch, vybudovaný objem 3000m³,
objekt č. 3 -zasakavacie pásy- svahové deformácie, vybudovaný objem 5950m³.

NÁZOV OBCE : Spišská Stará Ves

ŠTATUTÁRNY ZÁSTUPCA (meno, priezvisko) :

Ing. Jozef Harabala

Miesto a dátum: V Spišskej Staréj Vsi dňa 12.05.2012

